

**BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS**

29 november 2002

WETSONTWERP

**betreffende de juridische bescherming
van diensten van de informatiemaatschappij
gebaseerd op of bestaande uit
voorwaardelijke toegang**

BIJLAGE

De tekst van het ontwerp moet aangevuld worden met de indicatieve lijst van diensten die niet onder de definitie vallen «Diensten van Informatiemaatschappij» bedoeld bij artikel 2, 1°.

Voorgaande documenten :

Doc 50 **2153/ (2002/2003)** :

001 : Wetsontwerp.
002 : Erratum.

**CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE**

29 novembre 2002

PROJET DE LOI

**concernant la protection juridique
des services à accès conditionnel et
des services d'accès conditionnel relatifs
aux services de la société de l'information**

ANNEXE

Le texte du projet doit être complété par la liste indicative des services non couverts par la définition de «Services de la société de l'information» visée à l'article 2, 1°.

Documents précédents :

Doc 50 **2153/ (2002/2003)** :

001 : Projet de loi.
002 : Erratum.

AGALEV-ECOLO	:	Anders gaan leven / Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales
CD&V	:	Christen-Democratisch en Vlaams
FN	:	Front National
MR	:	Mouvement Réformateur
PS	:	Parti socialiste
cdH	:	Centre démocrate Humaniste
SP.A	:	Socialistische Partij Anders
VLAAMS BLOK	:	Vlaams Blok
VLD	:	Vlaamse Liberalen en Democraten
VU&ID	:	Volksunie&ID21

Afkortingen bij de nummering van de publicaties :		Abréviations dans la numérotation des publications :	
DOC 50 0000/000 :	Parlementair document van de 50e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer	DOC 50 0000/000 :	Document parlementaire de la 50e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif
QRVA :	Schriftelijke Vragen en Antwoorden	QRVA :	Questions et Réponses écrites
CRIV :	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (op wit papier, bevat ook de bijlagen)	CRIV :	Compte Rendu Intégral, avec à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (sur papier blanc, avec les annexes)
CRIV :	Voorlopige versie van het Integraal Verslag (op groen papier)	CRIV :	Version Provisoire du Compte Rendu intégral (sur papier vert)
CRABV :	Beknopt Verslag (op blauw papier)	CRABV :	Compte Rendu Analytique (sur papier bleu)
PLEN :	Plenum (witte kaft)	PLEN :	Séance plénière (couverture blanche)
COM :	Commissievergadering (beige kaft)	COM :	Réunion de commission (couverture beige)

Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers Bestellingen : Natieplein 2 1008 Brussel Tel. : 02/ 549 81 60 Fax : 02/549 82 74 www.deKamer.be e-mail : publicaties@deKamer.be		Publications officielles éditées par la Chambre des représentants Commandes : Place de la Nation 2 1008 Bruxelles Tél. : 02/ 549 81 60 Fax : 02/549 82 74 www.laChambre.be e-mail : publications@laChambre.be	
--	--	---	--

Indicatieve lijst van diensten die niet onder de definitie vallen van «diensten van informatiemaatschappij» bedoeld bij artikel 2, 1°.

1. *Diensten die niet «op afstand» worden geleverd:* diensten die in de fysieke aanwezigheid van de verrichter en de afnemer worden verricht, ook wanneer daarbij elektronische apparatuur wordt gebruikt:

a) onderzoek of behandeling in de spreekkamer van een arts met behulp van elektronische apparatuur, in de fysieke aanwezigheid van de patiënt;

b) raadpleging van een elektronische catalogus in een winkel, in de fysieke aanwezigheid van de klant;

c) reservering van een vliegtuigticket via een computernetwerk in een reisagentschap, in de fysieke aanwezigheid van de klant;

d) beschikbaarstelling van elektronische spelletjes in een speelhal in de fysieke aanwezigheid van de gebruiker.

2. Diensten die niet «langs elektronische weg» worden geleverd :

a) Diensten met een materiële inhoud, ook wanneer daarbij elektronische apparatuur wordt gebruikt:

- Automatische biljettenverdeling (bankbiljetten, treinkaartjes);
- Toegang tot wegnetten, parkeerplaatsen, enz. Waarvoor betaald moet worden, ook wanneer de toegang en/of de correcte betaling wordt gecontroleerd door middel van elektronische apparatuur aan de ingang en/of de uitgang.

b) «Off line»-diensten : verspreiding van CD-ROM's of software op diskettes.

c) Diensten die niet via elektronische systemen voor de opslag en verwerking van gegevens worden geleverd:

- spraaktelefoniediensten;
- fax/telexdiensten;
- diensten die via spraaktelefonie of fax worden verricht;
- raadpleging van een arts via telefoon/fax;
- raadpleging van een advocaat via telefoon/fax;
- direct marketing via telefoon/fax.

Liste indicative des services non couverts par la définition de « services de la société de l'information » visée à l'article 2, 1°.

1. *Services non fournis « à distance » :* services prestés en présence physique du prestataire et du destinataire, même s'ils impliquent l'utilisation de dispositifs électroniques :

a) examen ou traitement dans un cabinet de médecin au moyen d'équipements électroniques, mais en présence physique du patient ;

b) consultation d'un catalogue électronique dans un magasin en présence physique du client ;

c) réservation d'un billet d'avion via un réseau d'ordinateurs dans une agence de voyage en présence physique du client ;

d) mise à disposition de jeux électroniques dans une galerie en présence physique de l'utilisateur.

2. Services non fournis «par voie électronique» :

a) services dont le contenu est matériel, même s'ils impliquent l'utilisation de dispositifs électroniques :

- distribution automatique de billets (billets de banque, billets de trains) ;
- accès aux réseaux routiers, parkings, etc. payants même si à l'entrée et/ou à la sortie des dispositifs électroniques interviennent pour contrôler l'accès et/ou assurer le paiement correct.

b) services « off-line » : distribution de CD-ROM ou de logiciels sur disquette.

c) Services qui ne sont pas fournis au moyen de systèmes électroniques de stockage et de traitement de données :

- services de téléphonie vocale ;
- services de télécopieur/télex ;
- services prestés par téléphonie vocale ou télécopieur ;
- consultation d'un médecin par téléphone/télécopieur ;
- consultation d'un avocat par téléphone/télécopieur ;
- marketing direct par téléphone/télécopieur.

3. *Diensten die niet «op individueel verzoek van een afnemer van diensten» worden geleverd:* diensten die via de verzending van gegevens zonder individueel oproep worden verricht en bestemd zijn voor gelijktijdige ontvangst door een onbeperkt aantal ontvangers (point-to-multipoint-transmissie) :

a) televisieomroepdiensten (waaronder «near-video-on-demand») : het oorspronkelijke uitzenden via de kabel of draadloos, via de ether of via satelliet, in al dan niet gecodeerde vorm van voor ontvangst door het publiek bestemde televisieprogramma's. Hieronder is mede begrepen het overdragen van programma's tussen ondernemingen met het oog op doorgifte daarvan aan het publiek. Hieronder zijn niet begrepen communicatiediensten die informatieve gegevens of andere prestaties op individueel verzoek verstrekken zoals telekopiediensten, elektronische databanken en ander soortgelijke diensten;

b) radio-omroepdiensten;

c) teletekst (via televisie).

Gezien om te worden gevoegd bij de wet van 18 november 2002 betreffende de juridische bescherming van diensten van de informatiemaatschappij gebaseerd op of bestaande uit voorwaardelijke toegang.

Van Koningswege :

De minister van Economie,

Charles PICQUÉ

De minister van Justitie,

Marc VERWILGHEN

3. *Services non fournis « à la demande individuelle d'un destinataire de services » :* services fournis par l'envoi de données sans appel individuel et destinés à la réception simultanée d'un nombre illimité de destinataires (transmission « point à multi-point ») :

a) services de radiodiffusion télévisuelle (y compris la quasi vidéo à la demande) : l'émission primaire, avec ou sans fil, terrestre ou par satellite, codée ou non, de programmes télévisés destinés au public. Est visée la communication de programmes entre entreprises en vue d'une rediffusion à l'intention du public. Ne sont pas visés les services de communications fournissant, sur appel individuel, des éléments d'information ou d'autres prestations, tels que les services de télécopie, les banques de données électroniques et autres services similaires ;

b) services de radiodiffusion sonore ;

c) télétexte (télévisuel).

Vu pour être annexé à la loi du 18 novembre 2002 concernant la protection juridique des services à accès conditionnel et des services d'accès conditionnel relatifs aux services de la société de l'information.

Par le Roi :

Le ministre de l'Economie,

Charles PICQUÉ

Le ministre de la Justice,

Marc VERWILGHEN